

ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ



ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



UN LIBRARY

Distr.
GENERAL

A/C.4/36/9
6 November 1981
RUSSIAN
ORIGINAL: FRENCH

Тридцать шестая сессия
ЧЕТВЕРТЫЙ КОМИТЕТ
Пункт 19 повестки дня

NOV 9 1981

UN/3A COLLECTION

ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ
КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ

ВОПРОС О ЗАПАДНОЙ САХАРЕ

Письмо Постоянного представителя Алжира
при Организации Объединенных Наций от
6 ноября 1981 года на имя Генерального
секретаря

По поручению моего правительства имею честь просить Вас распространить в качестве официального документа Генеральной Ассамблеи по пункту 19 повестки дня следующее послание (см. приложение) Его Превосходительства президента Алжира, Генерального секретаря Фронта национального освобождения г-на Шадли Бенджедида на имя Его Превосходительства президента Кении, нынешнего Председателя Организации африканского единства г-на Даниэля Арапа Мои.

Мохаммед БЕНДЖАУИ

1950

1951

1952

1953

1954

1955

1956

1957

1958

1959

1960

1961

1962

1963

1964

1965

1966

1967

1968

1969

1970

1971

1972

1973

1974

1975

1976

1977

1978

1979

1980

1981

1982

1983

1984

1985

1986

1987

1988

1989

1990

1991

1992

1993

1994

1995

1996

1997

1998

1999

ПРИЛОЖЕНИЕ

Послание Его Превосходительства президента Алжира,
Генерального секретаря Фронта национального
освобождения г-на Шадли Бенджедида, на имя Его
Превосходительства президента Кении, нынешнего
Председателя Организации африканского единства
г-на Даниэля Арапа Мои

В рамках братского диалога, который проводится по всем проблемам нашего континента, в своем послании от 30 октября 1981 года Вы любезно сообщили мне о своем мнении относительно текущего рассмотрения вопроса о Западной Сахаре в Организации Объединенных Наций; Вы, в частности, высказали мнение, что Алжир должен снять проект резолюции, который он внес на рассмотрение Комитета Генеральной Ассамблеи по деколонизации.

Прежде всего я бы хотел заверить Вас в том, что я понимаю те соображения, которыми Вы руководствовались при выдвижении такой просьбы, и что я также высоко оцениваю Ваши неустанные усилия, направленные на успешное завершение мирного процесса, определенного в ходе восемнадцатой сессии Ассамблеи глав государств и правительств Организации африканского единства, которая проходила в Вашей прекрасной и гостеприимной столице. Под Вашим мудрым руководством и благодаря Вашему трезвому уму, которым Вы делитесь с Вашими выдающимися коллегами, главами государств-членов Комитета по осуществлению решений, были определены практические рамки процесса, направленного на предоставление народу Западной Сахары возможности свободно определить свою будущую судьбу через всеобщий и законный референдум по вопросу о самоопределении.

Как Вы знаете, встреча на высшем уровне в Найроби и Комитет по осуществлению решений предусмотрели участие Организации Объединенных Наций в организации и проведении мероприятий, связанных с референдумом в Западной Сахаре.

Естественно, что Организация Объединенных Наций, которая рассматривает вопрос о Западной Сахаре в качестве вопроса о деколонизации с 1966 года, и в этом году займется этим вопросом в точном соответствии с решениями Организации африканского единства.

Именно в этой связи 44 государства-члена Организации Объединенных Наций, к числу которых принадлежит 30 африканских государств, включая Алжир, представили проект резолюции, который призван санкционировать проведение в Комитете Организации Объединенных Наций по деколонизации обсуждения вопроса о Западной Сахаре.

В этом проекте резолюции, несомненно, имеются все необходимые элементы для принятия его путем консенсуса; в нем, в частности, выражается удовлетворение и отмечаются решения Организации африканского единства и ее Комитета по осуществлению решений. Кроме того, этот проект закладывает правовую и политическую основу для участия Организации Объединенных Наций совместно с Организацией африканского единства в осуществлении ее решений.

Более того, в этом тексте, который направлен на обеспечение присоединения международного сообщества к работе Организации африканского единства, не содержится, в отличие от предыдущих лет, существенных элементов, которые могут не получить одобрения со стороны оккупирующей державы.

В этом проекте резолюции справедливо подчеркивается необходимость переговоров между сторонами в конфликте, как это и предусматривают решения Комитета по осуществлению решений. Подтвержденный Организацией Объединенных Наций призыв к проведению переговоров о прекращении огня, содержащийся в решениях Организации африканского единства, приобретает особое значение после недавних военных действий, проведенных в Западной Сахаре боевыми подразделениями Фронта ПОЛИСАРИО. Таким образом, при осуществлении своих функций Организация Объединенных Наций, приняв такой проект резолюции, не только укрепит саму работу Организации африканского единства, но и расширит свои действия на благо мира в Западной Сахаре.
